

Distr.
LIMITED

E/CN.17/1996/L.7
30 April 1996
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

المجلس الاقتصادي والاجتماعي



لجنة التنمية المستدامة

الدورة الرابعة

١٨ نيسان/أبريل - ٣ أيار/مايو ١٩٩٦

البند ٥ (ج) من جدول الأعمال

استعراض المجموعات الشاملة لعدة قطاعات: دور
الفئات الرئيسية، مع الإحالة بصورة خاصة الى جدول
أعمال القرن ٢١، الفصول ٢٣-٢٢

مشروع مقرر مقدم من الرئيس

الفئات الرئيسية

(الفصول ٢٢-٢٣ من جدول أعمال القرن ٢١)

١ - إن لجنة التنمية المستدامة:

(أ) رحبت بمساهمات الفئات الرئيسية في دورتها الرابعة واستمرار مشاركتها في متابعة جدول أعمال القرن ٢١ على الصعد المحلية والوطنية والإقليمية والدولية. والتزام هذه الفئات بأهداف التنمية المستدامة يعزز أعمال اللجنة وجهودها في هذا الاتجاه في جميع أنحاء العالم؛

(ب) رحبت أيضا بالأعمال التي اضطلعت بها قطاعات الفئات الرئيسية في التحضير ليوم الاهتمام بمكان العمل وفريق/معرض الشباب للدورة الرابعة للجنة. كما رحبت للجنة بما قدمته الحكومات والمنظمات الدولية من دعم مالي وغيره من أشكال الدعم إلى هذه الأحداث الخاصة وطلبت الى الحكومات والمنظمات الدولية والقطاع الخاص أن تواصل مساعدتها من خلال هذه الأنشطة في الأعمال التحضيرية للأحداث المقبلة؛

(ج) شددت على الخبرة الإيجابية المكتسبة من الأحداث الخاصة التي تركز على فئات رئيسية معينة وسلمت بأن نجاح هذه الأحداث يرجع في جزء منه الى الشراكات المحفزة فيما بين شركاء الفئات الرئيسية وشبكاتهم؛

(د) رحبت بقرار الجمعية العامة ١١٣/٥٠ الذي سلمت فيه الجمعية بالدور الهام الذي قامت به الفئات الرئيسية في مؤتمر الأمم المتحدة المعني بالبيئة والتنمية، وفي تنفيذ توصياته، وسلمت بضرورة مشاركتها بصورة نشطة في الأعمال التحضيرية للدورة الاستثنائية، وكذلك ضرورة كفالة وضع ترتيبات مناسبة لمساهمتها أثناء الدورة الاستثنائية؛

(هـ) إذ تسلم بما قدمته جميع الفئات الرئيسية من مساهمات هامة في القضايا المتصلة بالتنمية المستدامة، تدعو الى مشاركتها بصورة نشطة خلال الأعمال التحضيرية لدورة لجنة التنمية المستدامة لعام ١٩٩٧ والدورة الاستثنائية للجمعية العامة لعام ١٩٩٧، وفي هاتين الدورتين، كليهما، لأغراض الاستعراض الشامل الذي يجري كل خمس سنوات لجدول أعمال القرن ٢١؛

(و) رحبت بمبادرة المجلس الدولي للمبادرات البيئية المحلية، بالاشتراك مع إدارة تنسيق السياسات والتنمية المستدامة بالأمانة العامة للأمم المتحدة، لتقييم حالة مبادرات جدول أعمال القرن ٢١ المحلية من خلال إجراء دراسة استقصائية عالمية النطاق، ودعت الحكومات والمؤسسات الوطنية لتنسيق التنمية المستدامة إلى منح دعمها الكامل في جمع هذه المعلومات القيمة لعملية استعراض عام ١٩٩٧؛

(ز) أكدت على ضرورة المحافظة على مشاركة الفئات الرئيسية وتوسيع نطاقها، حسب الاقتضاء، في أعمال لجنة التنمية المستدامة وفي المنظمات الدولية ذات الصلة التي يعد عملها جزءاً أساسياً من عملية متابعة جدول أعمال القرن ٢١؛

(ح) إذ تسلم بالجهود التي تضطلع بها منظمات الفئات الرئيسية، وبصفة خاصة المنظمات غير الحكومية، لحشد المساعدات التقنية والمالية لدعم مبادرات التنمية المستدامة في البلدان النامية، شجعت على القيام بمزيد من الأعمال في هذا الصدد، ولا سيما من جانب المنظمات التي تكون قادرة على ذلك.

٢ - لذلك فإن اللجنة:

(أ) تشجع جميع الأطراف على دعم هدف الشراكة في تعاونها مع الفئات الرئيسية على جميع الصعد وفي التحضير للأحداث الخاصة التي قد تنظم في سياق استعراض عام ١٩٩٧؛

(ب) تشجع الحكومات والمنظمات الدولية على أن تدعم بنشاط مبادرات الفئات الرئيسية التي تستهدف المساهمة في استعراض عام ١٩٩٧؛

(ج) تشجع الحكومات على إشراك ممثلي الفئات الرئيسية في الأعمال التحضيرية لعملية استعراض عام ١٩٩٧ على الصعيد الوطني وأن تنظر بصورة إيجابية في إشراك ممثلي الفئات الرئيسية في الوفود الوطنية في الدورة الخامسة للجنة التنمية المستدامة، وأن تنظر بصورة إيجابية كذلك، حسب

الاقتضاء ووفقا للقواعد الإجرائية ذات الصلة، في إشراكها في الدورة الاستثنائية للجمعية العامة التي تعقد في حزيران/يونيه ١٩٩٧؛

(د) تؤيد التوصيات التي ووفق عليها في الدورة الثانية^(١) والدورة الثالثة^(٢) للجنة، وأيدها المجلس الاقتصادي والاجتماعي في مقرريه ٣٠٠/١٩٩٤ و ٢٣٥/١٩٩٥، بشأن اعتماد المنظمات غير الحكومية لدى اللجنة، وتوصي بأن يقرر المجلس في دورته الموضوعية لعام ١٩٩٦ أن تظل المنظمات غير الحكومية المعتمدة لدى اللجنة بموجب مقرر المجلس ٢٢٠/١٩٩٣ مدرجة في القائمة، كما هو متوخى في مقرر المجلس ٢١٥/١٩٩٣؛

(هـ) تدعو الجمعية العامة، من خلال المجلس الاقتصادي والاجتماعي، إلى أن تكفل، طبقا لقرار الجمعية ١١٣/٥٠، اتخاذ ترتيبات ملائمة لضمان مساهمة الفئات الرئيسية، بما في ذلك المنظمات غير الحكومية، بصورة فعالة للغاية ومشاركتها بصورة نشطة في الدورة الاستثنائية للجمعية العامة التي تعقد في عام ١٩٩٧؛

(و) تطلب الى مؤسسات الأمم المتحدة أن تشجع الاتجاهات الناشئة نحو زيادة الصراحة والشفافية فيما يتعلق بالفئات الرئيسية، كما تطلب إليها، حسب الاقتضاء، أن توسع نطاق تعاونها مع الفئات الرئيسية؛

(ز) تطلب الى الفئات الرئيسية أن تقدم إلى لجنة التنمية المستدامة تقارير عن الأمثلة الإيجابية للاجتماعات والمؤتمرات والأفرقة التي عقدت مؤخرا والتي اتخذت فيها نهجا ابتكارية تجاه مشاركة الفئات الرئيسية؛

(ح) تؤكد ضرورة تحقيق الإبلاغ الشامل فضلا عن إعداد تقييمات مستقلة من جانب الفئات الرئيسية، وتطلب الى أمانة اللجنة وكذلك الى هيئات الأمم المتحدة الأخرى أن تبقي على تعاونها المستمر مع الفئات الرئيسية؛

(ط) تطلب الى الحكومات ومؤسسات الأمم المتحدة والهيئات الأخرى مواصلة جهودها لإعداد مواد إعلامية بسيطة وميسرة تتصل بجدول أعمال القرن ٢١، لكي تساعد الناس على الصعيد المحلي على القيام بدور أكثر نشاطا في تقييم الأوضاع الاجتماعية والاقتصادية والبيئية، وفي المشاركة في عمليات صنع القرار من أجل التنمية المستدامة على الصعيد المحلي.

— — — — —

(١) انظر الوثائق الرسمية للمجلس الاقتصادي والاجتماعي، ١٩٩٤، الملحق رقم ١٣ (E/1994/33/Rev.1) الفصل الأول، الفقرة ٢٤ (أ).

(٢) المرجع نفسه، ١٩٩٥، الملحق رقم ١٢ (E/1995/32)، الفصل الأول، الفقرة ٢٦.